

C-456

First Session, Forty-first Parliament,
60-61 Elizabeth II, 2011-2012

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

BILL C-456

An Act to amend the Excise Act, 2001 (spirits)

FIRST READING, OCTOBER 23, 2012

NOTE

2nd Session, 41st Parliament

This bill was introduced during the First Session of the 41st Parliament. Pursuant to the Standing Orders of the House of Commons, it is deemed to have been considered and approved at all stages completed at the time of prorogation of the First Session. The number of the bill remains unchanged.

MR. BEZAN

C-456

Première session, quarante et unième législature,
60-61 Elizabeth II, 2011-2012

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

PROJET DE LOI C-456

Loi modifiant la Loi de 2001 sur l'accise (spiritueux)

PREMIÈRE LECTURE LE 23 OCTOBRE 2012

NOTE

2^e session, 41^e législature

Le présent projet de loi a été présenté lors de la première session de la 41^e législature. Conformément aux dispositions du Règlement de la Chambre des communes, il est réputé avoir été examiné et approuvé à toutes les étapes franchies avant la prorogation de la première session. Le numéro du projet de loi demeure le même.

M. BEZAN

SUMMARY

This enactment amends the *Excise Act, 2001* to reduce the duty payable on absolute ethyl alcohol contained in spirits produced in Canada from \$11.696 per litre to \$10.696 per litre.

SOMMAIRE

Le texte modifie la *Loi de 2001 sur l'accise* afin de diminuer le droit payable sur l'alcool éthylique absolu contenu dans les spiritueux produits au Canada en le ramenant de 11,696 \$ le litre à 10,696 \$ le litre.

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

BILL C-456

PROJET DE LOI C-456

An Act to amend the Excise Act, 2001 (spirits)

Loi modifiant la Loi de 2001 sur l'accise
(spiritueux)

2002, c. 22

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

1. Section 1 of Schedule 4 to the *Excise Act, 2001* is replaced by the following:

1. Spirits: \$10.696 per litre of absolute ethyl alcohol contained in the spirits.

2002, ch. 22

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

1. L'article 1 de l'annexe 4 de la *Loi de 2001 sur l'accise* est remplacé par ce qui suit : 5

1. Spiritueux : 10,696 \$ le litre d'alcool éthylique absolu contenu dans les spiritueux.